



2.9.2022

STANOVISKO

Výboru pro rybolov

pro Rozpočtový výbor

k souhrnnému rozpočtu Evropské unie na rozpočtový rok 2023 – všechny oddíly
(2022/0212(BUD))

Zpravodaj: Pierre Karleskind

PA_NonLeg

NÁVRHY

Výbor pro rybolov vyzývá Rozpočtový výbor jako příslušný výbor, aby do návrhu usnesení, který přijme, začlenil tyto návrhy:

1. připomíná hospodářské, sociální a environmentální aspekty rybolovu, akvakultury a námořních záležitostí; zdůrazňuje jejich zásadní úlohu při zajišťování celosvětové bezpečnosti potravin a odolnosti potravinových systémů, ale i při podpoře rozvoje udržitelné modré ekonomiky, a jejich přínos k rozvoji a oživení pobřežních oblastí, zejména v nejbližších regionech, které jsou omezeny svou odlehlostí, ostrovní povahou, malou rozlohou, složitým povrchem a podnebím a hospodářskou závislostí na malém množství produktů; domnívá se, že zachování konkurenčního postavení odvětví rybolovu a akvakultury musí jít ruku v ruce s dosažením sociálních, environmentálních a hospodářských cílů stanovených ve společné rybářské politice, jakož i v Zelené dohodě a následných strategiích, a že je třeba respektovat výsledek posouzení dopadů a konzultací se zúčastněnými stranami;
2. poukazuje na to, že vojenská agrese Ruska vůči Ukrajině ovlivnila rybolov z několika hledisek, přičemž zejména narušila rybolovné činnosti v Černém moři s tím, že ve vodách některých členských států, například v rumunských vodách hraničících s Ukrajinou v deltě Dunaje, byly z bezpečnostních důvodů zavedeny dočasné zákazy, a v důsledku konfliktu došlo ke zvýšení nákladů pohonných hmot, což narušilo rybolovnou činnost zejména v oblasti Středozemního moře a vážně ovlivnilo životaschopnost činností v oblasti rybolovu a akvakultury v celé Evropě, a zejména v nejbližších regionech;
3. zdůrazňuje, že ruská vojenská agrese vedla k výraznému narušení obchodních toků a ke zvýšení cen energie s tím, že výrazně ovlivnila oblast drobného rybolovu, což si vyžádalo využití krizových opatření Evropského námořního, rybářského a akvakulturního fondu (ENRAF); vyzývá Komisi, aby toto úsilí dále zvýšila s cílem kompenzovat s co nejvyšší mírou flexibility prudký nárůst cen paliv a dalších dodatečných nákladů, které se od března 2022 ve srovnání s průměrnou cenou v roce 2021 zdvojnásobily; vítá změnu nařízení o ENRF¹, jejímž cílem je zmírnit důsledky války pro toto odvětví a trhy; vyzývá členské státy, aby plně a rychle využily poskytovanou podporu;
4. varuje proto před obtížemi, kterým odvětví rybolovu stále čelí a které nyní ještě zhoršují rostoucí ceny paliv;
5. domnívá se, že ENRAF musí usnadnit konkrétní podporu pro drobný rybolov v podobě dotací na paliva;
6. upozorňuje na vysoký průměrný věk loďstva pro drobný rybolov a na to, že je proto třeba vytvořit program pro jeho obnovu a modernizaci s cílem zlepšit bezpečnost a životní podmínky na palubě, energetickou účinnost a environmentální udržitelnost a zároveň zaručit sociální a hospodářskou udržitelnost komunit, které jsou na rybářském

¹ COM(2022)179 final

lodstvu závislé;

7. domnívá se proto, že ENRAF musí usnadnit financování obnovy, modernizace a v případě potřeby i změny velikosti lodstva pro drobný pobřežní a tradiční rybolov; připomíná, že obnova lodstva nesmí být zaměňována s jeho rozšiřováním nebo zvyšováním rybolovné kapacity;
8. znovu vyzývá Komisi, aby umožnila, že bude v rámci fondu ENRAF poskytována podpora na skladování, zmrazení a chlazení, což má rozhodující význam pro plné využívání rybolovných zdrojů – aniž by docházelo ke zničení nebo vyčerpání populací – a zajištění pravidelných dodávek pro veřejnost a potravinářský průmysl;
9. vyzývá Komisi, aby urychlila strategii navyšující celosvětový podíl udržitelné produkce akvakultury EU, která přispívá k zásobování potravinami a zajišťování potravin, zejména v souvislosti s ukrajinskou krizí; vyzývá Komisi, aby plně využívala dostupné finanční zdroje Evropského námořního, rybářského a akvakulturního fondu (ENRAF), který je nástrojem financování specificky určeným na cíle EU v oblasti řízení rybolovu a akvakultury; naléhavě vyzývá členské státy, aby v rámci Nástroje pro oživení a odolnost vyčlenily dostatečné finanční prostředky na podporu inovací, udržitelnosti a odolnosti odvětví akvakultury EU;
10. vítá přijatý dočasný krizový rámec², který členskými státy umožňuje zavést režimy pro poskytování podpory podnikům působícím v oblasti produkce, zpracování a uvádění produktů rybolovu a akvakultury zasažených krizí na trh; vyzývá členské státy, aby plně a rychle tyto možnosti využily; domnívá se však, že Komise musí umožnit větší flexibilitu s cílem čelit negativním dopadům současné krize;
11. připomíná, že odvětví rybolovu v EU čelí nadále značným hospodářským ztrátám v důsledku brexitu; považuje proto za naléhavě důležité, aby Komise zajistila náhradu odpovídající škodám, které odvětví rybolovu a rybářské komunity utrpěly, a to s přihlédnutím ke všem přímým i nepřímým důsledkům dohody; zdůrazňuje, že pro odvětví rybolovu je obtížné získat oprávnění k rybolovu v pásnu 6–12 námořních mil a ve vodách Guernsey a Jersey; v této souvislosti naléhavě vyzývá členské státy, aby plně využívaly všechny zdroje z rezervy na vyrovnání se s důsledky brexitu;
12. zdůrazňuje, že je důležité napravit hospodářské a sociální škody způsobené pandemií COVID-19, která tvrdě zasáhla celé odvětví rybolovu a akvakultury a z níž se dotyčné odvětví stále vzpamatovává; vyzývá proto Komisi, aby účinně podporovala rybolovné oblasti, které čelí největším problémům, jako je západní Středomoří, jež se rovněž vyrovnává s dopadem 6% snížení intenzity rybolovu populací žijících při dně, k němuž došlo v roce 2022;
13. vítá skutečnost, že Komise schválila plány obnovy členských států; zdůrazňuje, že je důležité, aby členské státy při provádění svých plánů obnovy využívaly uvedené zdroje k zajištění udržitelné obnovy odvětví rybolovu a akvakultury;
14. upozorňuje na potenciál udržitelné evropské akvakultury, a to i pokud jde o zabezpečení potravin a zdravotní přínosy v kontextu krize na Ukrajině; vyzývá Komisi, aby

² C(2022) 1890 final

udržitelný růst tohoto odvětví podporovala nad rámec současných 2 % celosvětové produkce akvakultury konkrétními, přijatelnými a sdílenými cíli pro rok 2030;

15. trvá na tom, že je nezbytné zlepšit vědecké a technické poznatky a zajistit tak nejspolehlivější řešení založená na výzkumu; zdůrazňuje, že je důležité zajistit dostatečné finanční zdroje na shromažďování, správu, analýzu, používání a výměnu údajů v odvětví rybolovu vědeckými subjekty členských států a evropskými vědeckými subjekty a investovat do výzkumu selektivních rybolovných postupů;
16. naléhavě žádá Komisi, aby zveřejnila podrobnou zprávu o přerozdělení nevyčerpaných prostředků fondů ENRF a ENRAF; je znepokojen skutečností, že 3 513,8³ milionu EUR souvisejících s programem ENRF v období 2014–2020 má být k 31. prosinci 2021 ještě vyplaceno nebo uhrazeno a že 14 % finančních prostředků je ještě třeba přidělit; vyzývá členské státy a Komisi, aby urychleně přijaly operační programy v rámci fondu ENRAF a zvýšily vyplácení a flexibilitu přidělování těchto nevyužitých finančních prostředků;
17. zdůrazňuje, že v zájmu účinného využívání fondu ENRAF a zajištění přístupu drobného rybolovu k podpoře je třeba: a) zvážit a zavést opatření ke zjednodušení postupů, čímž se sníží byrokracie v souvislosti s žádostmi; b) nahradit stávající ujednání o financování systémem záloh; c) zvýšit stropy pro financování;
18. upozorňuje na mezinárodní rozměr společné rybářské politiky a její hospodářské, sociální a environmentální přínosy a vyzývá Komisi, aby vyčlenila dostatečné zdroje na správu oceánů; zdůrazňuje význam mezinárodní spolupráce, transparentnosti, sledovatelnosti a rovných podmínek pro splnění závazků EU;
19. podporuje nulovou toleranci EU vůči nezákonnému, nehlášenému a neregulovanému rybolovu, jejímž cílem je mimo jiné odstranit nezákonně ulovené mořské produkty z dodavatelských řetězců EU a zajistit rovné podmínky pro evropské rybáře; konstatuje však, že na provádění této politiky nulové tolerance jsou vyčleněny jen omezené lidské a finanční zdroje, a to navzdory skutečnosti, že většina mořských produktů spotřebovávaných v EU je dovážena a že rostou obavy týkající se nezákonného, nehlášeného a neregulovaného rybolovu ve třetích zemích, a to i v zemích, které uzavřely dohody o partnerství v oblasti udržitelného rybolovu; vyzývá proto k odpovídajícímu a většímu financování politiky EU v oblasti boje proti nezákonnému, nehlášenému a neregulovanému rybolovu na celém světě, přičemž by měly být využity všechny možné politiky, jako je posílení kontrol zboží na hranicích EU nebo rozvojová pomoc.
20. zdůrazňuje, že je důležité vyčlenit více zdrojů na zmírňování změny klimatu, jejich negativních dopadů a předcházení dalšímu úbytku biologické rozmanitosti; změna klimatu má závažné dopady na oceány a rybolov, a proto je třeba vyčlenit odpovídající finanční prostředky na ochranu a obnovu mořských ekosystémů, které působí jako úložiště uhlíku a hotspoty v oblasti biologické rozmanitosti;
21. zdůrazňuje význam kontroly při zajišťování cílů společné rybářské politiky; v tomto ohledu konstatuje, že navýšení finančních prostředků přidělených Evropské agentuře pro kontrolu rybolovu (EFCA) (0,8 %) nestačí ani k tomu, aby odpovídalo míře inflace

³ <https://cohesiondata.ec.europa.eu/funds/emff>

v EU; domnívá se proto, že toto zvýšení je do značné míry nedostatečné k zajištění rovných podmínek a věrohodného boje proti nezákonnému, nehlášenému a neregulovanému rybolovu; zdůrazňuje, že agentura EFCA, která zajišťuje rovné podmínky pro loďstvo EU, zejména pokud jde o odrazování od nezákonného, nehlášeného a neregulovaného rybolovu a jeho potlačování v evropských vodách, ale také na celosvětové úrovni, vyžaduje v dlouhodobém horizontu ambicióznější financování, má-li být dosaženo cílů společné rybářské politiky;

22. zdůrazňuje, že jednou z priorit evropského odvětví rybolovu je generační obměna; vyzývá členské státy, aby čerpaly prostředky z fondu ENRAF při financování programů speciálně určených na pomoc mladým lidem při nástupu do zaměstnání v odvětví rybolovu, na zvýšení rozmanitosti tohoto odvětví a na povzbuzení lidí z nedostatečně zastoupených skupin, zejména žen, aby se zapojili do tohoto odvětví; v této souvislosti dále vyzývá Komisi, aby podpořila mobilizaci rozpočtových zdrojů na zlepšení pracovních podmínek na palubě rybářského loďstva a na provádění projektů na podporu založení sdružení mladých evropských rybářů;
23. opakuje, že je třeba poskytovat významnou podporu znevýhodněným pobřežním oblastem a evropským nejbližším regionům na základě článku 349 SFEU, včetně obnovy plavidel provozujících drobný a tradiční rybolov, která jsou v těchto regionech registrována a která v nich působí, s cílem zajistit jejich přežití a udržitelný rozvoj a v souladu se zásadami rozdílného zacházení s malými ostrovy a územími uvedenými v cíli udržitelného rozvoje č. 14.
24. připomíná, že budoucnost rybolovu, zejména drobného, pobřežního a tradičního rybolovu, závisí na konkrétních, účinných a okamžitých opatřeních s odpovídajícími finančními prostředky poskytovanými zejména prostřednictvím ENRAF;
25. vyjadřuje proto politování nad tím, že jak v návrhu Komise, tak v postoji Rady byly sníženy finanční prostředky, zejména prostředky na platby, vyčleněné na ENRAF;
26. domnívá se, že vzhledem k výzvam, kterým toto odvětví čelí, je rozpočet fondu ENRAD nedostatečný a je třeba jej navýšit.

INFORMACE O PŘIJETÍ VE VÝBORU POŽÁDANÉM O STANOVISKO

Datum přijetí	1.9.2022
Výsledek konečného hlasování	+ : 20 - : 1 0 : 1
Členové přítomní při konečném hlasování	Clara Aguilera, Izaskun Bilbao Barandica, Rosanna Conte, Rosa D'Amato, Anja Hazekamp, Niclas Herbst, Jan Huitema, Ladislav Ilčić, France Jamet, Pierre Karleskind, Francisco José Millán Mon, João Pimenta Lopes, Manuel Pizarro, Caroline Roose, Bert-Jan Ruissen, Peter van Dalen
Náhradníci přítomní při konečném hlasování	Gabriel Mato, Lucia Vuolo, Emma Wiesner
Náhradníci (čl. 209 odst. 7) přítomní při konečném hlasování	Anna-Michelle Asimakopoulou, Alessandra Basso, Camilla Laureti

JMENOVITÉ KONEČNÉ HLASOVÁNÍ VE VÝBORU POŽÁDANÉM O STANOVISKO

20	+
ECR	Ladislav Ilčić, Bert-Jan Ruissen
ID	Alessandra Basso, Rosanna Conte, France Jamet
PPE	Anna-Michelle Asimakopoulou, Peter van Dalen, Niclas Herbst, Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon, Lucia Vuolo
RENEW	Izaskun Bilbao Barandica, Jan Huitema, Pierre Karleskind, Emma Wiesner
S&D	Clara Aguilera, Camilla Laureti, Manuel Pizarro
VERTS/ALE	Rosa D'Amato, Caroline Roose

1	-
THE LEFT	Anja Hazekamp

1	0
THE LEFT	João Pimenta Lopes

Význam zkratek:

+ : pro

- : proti

0 : zdrželi se